

温馨提示:

- 1、安装本产品之前需要仔细冲洗管道,确保管道里面不存留金属屑、焊接后的残渣或麻丝,或者是其他脏物。也会通过水管进入装置,从而影响产品的密封性能。
- 2、建议产品开孔尺寸: 130x130mm。
建议产品开孔深度: 58x79mm。
- 3、安装完成后,请关闭进水阀门,避免试水板长期承受高压。



尊敬的用户:

真诚的感谢您选择琅瑞卫浴产品,为了保障您的权益,请您完整了解以下保修条款:

- 1、用户凭保修卡和产品购买时的发票或收据(复印件无效)在三年保修期内享受免费保修服务;
- 2、属以下情况范围,免费保修失效。
 - a、超过保修期或无保修卡及购货凭证的;
 - b、未按产品说明书安装使用和保养或在不符合产品说明书规定的使用环境下使用而造成的故障;
 - c、使用具有腐蚀性(含丙酮或氨水成份)洗涤剂或含甲酸甲醛的消毒剂而引起的产品故障或部件损坏;
 - d、使用不适当的电源情况(如用电系统未能良好接地,电压过高过低等)而引起的产品故障或部件损坏;
 - e、因自然灾害等不可抗拒力(如地震、火灾等)以及其他意外因素(碰撞、砸烂、踩压等)而引起的产品故障或部件损坏.



花洒安装和使用

Shower installation and use

Precautions

English

	Please refer to the installation instructions in this chapter	Technical data
	request visual inspection (e.g. check for scratches)	Operating pressure advice
	Ask to check for tightness	Test pressure high pressure 1.6 Mpa. Medium pressure 0.5Mpa Low pressure 0.05Mpa
	Please wear gloves	1 MPa = 10 bar = 145 PSI Hot water temperature Highest 65°C

Italiano

	Si prega di fare riferimento all'installazione istruzioni in questo capitolo	Dati tecnici
	Richiesta di ispezione visiva (ad es. per cercare graffi)	Pressione di esercizio consigli
	Chiedi di verificare la tenuta	Pressione di prova alta pressione 1.6 Mpa. Media pressione 0.5Mpa Bassa pressione 0.05Mpa
	Si prega di indossare i guanti	1 MPa = 10 bar = 145 PSI Temperatura dell'acqua calda Massimo 65°C

Español

	Consulte las instrucciones de instalación de este capítulo.	Datos técnicos
	solicitar inspección visual (p. ej., comprobar si hay arañazos)	Presión operacional Consejo
	Pida comprobar la estanqueidad	Presión de prueba alta presión 1.6 Mpa. Media presión 0.5Mpa Baja presión 0.05Mpa
	Por favor use guantes	1 MPa = 10 bar = 145 PSI Temperatura del agua caliente Más alto 65°C

Precautions

Deutsch

	Bitte beachten Sie die Installationshinweise in diesem Kapitel	Technische Daten
	Sichtprüfung anfordern (z.B. auf Kratzer prüfen)	Betriebsdruck Vorschlagen
	Bitte um Dichtheitsprüfung	Druck erkennen
	Handschuhe anziehen	1 MPa = 10 bar = 145 PSI Warmwassertemperatur
		Höchste 65°C

Français

	Veuillez vous référer à l'installation instructions dans ce chapitre	Données techniques
	demandez une inspection visuelle (par exemple, vérifier les rayures)	Pression de service Conseil
	Demandez à vérifier l'étanchéité	Test de pression
	Veuillez porter des gants	1 MPa = 10 bar = 145 PSI Température de l'eau chaude
		Plus haut 65°C

Русский

	Данная глава ссылается на инструкцию по монтажу	Технические данные
	Требуется осмотр (например, наличие царапин)	рабочее давление
	Требуется проверить герметичность	Предложить
	Обязательно носить перчатки	высокое давление 1.6 Мпа. среднее давление 0.5Мпа низкое давление 0.05Mpa
		1 MPa = 10 bar = 145 PSI температура горячей воды
		Самый высокий 65°C

Precautions

عربى	
البيانات التقنية	يشير إلى تنبية حول التركيب في هذا الفصل
ضغط التشغيل	
الموصى به	طلب معانقة (مثلاً بحثاً عن آية خدوش)
0.3 ميجا باسكال	
0.5 ميجا باسكال	طلب فحص للتأكد من الإحكام
0.5 ميجا باسكال	
1 ميجا باسكالم = 10 بار = 145 بوصة مربعة / رطل	طلب ارتداء قفازات
درجة حرارة الماء الساخن بحد أقصى 65 ° م	

Português

Dados técnicos		
Pressão operacional	máximo 0.8 MPa	
Recomendado	Menor que 0.5 MPa	
Pressão de ensaio	alta pressão 1.6 Mpa. pressão média 0.5Mpa pressão baixa 0.05Mpa	
Solicitação para usar luvas	1 MPa = 10 bar = 145 PSI	
	temperatura da água quente	Altíssima 65°C

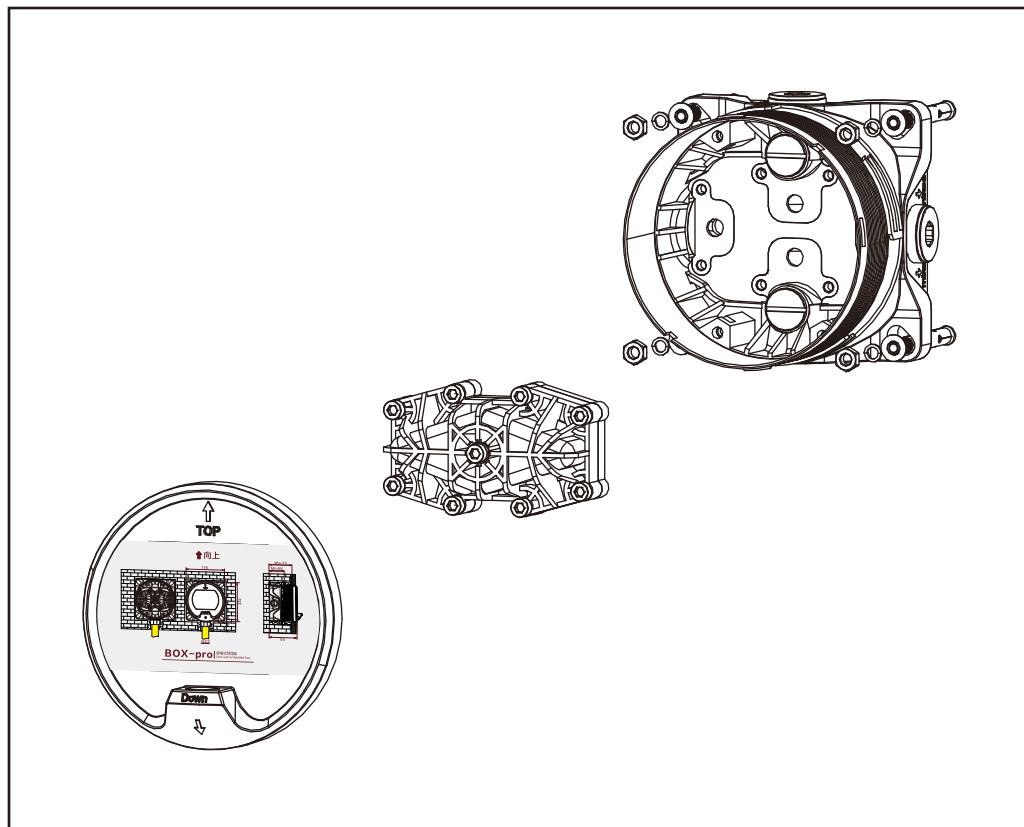
中文

技术数据		
运行压力	最大	0.8 MPa
建议	少于	0.5 MPa
检测压力	高压	1.6 Mpa
	中压	0.5 Mpa
	低压	0.05 Mpa
1 MPa = 10 bar = 145 PSI		
热水温度		最高 65°C

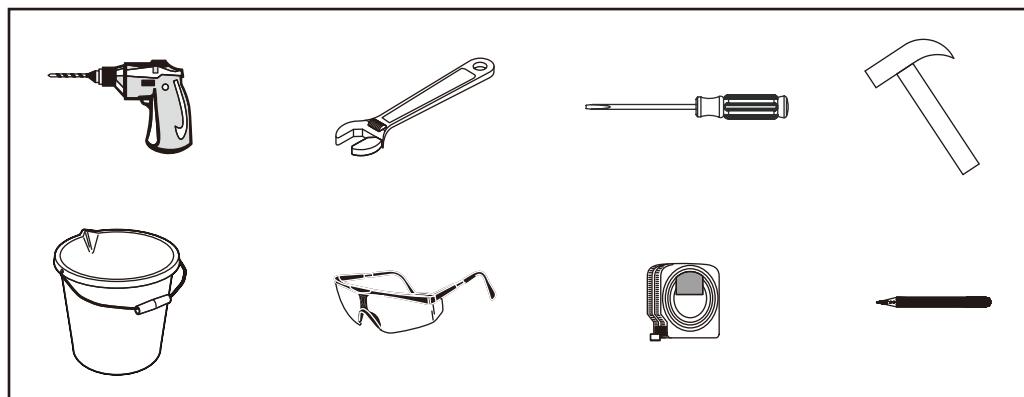
INHALTSVERZEICHNIS

Parts included	1
Tools You May Need	1
Product Size	2
Installation method	3-6

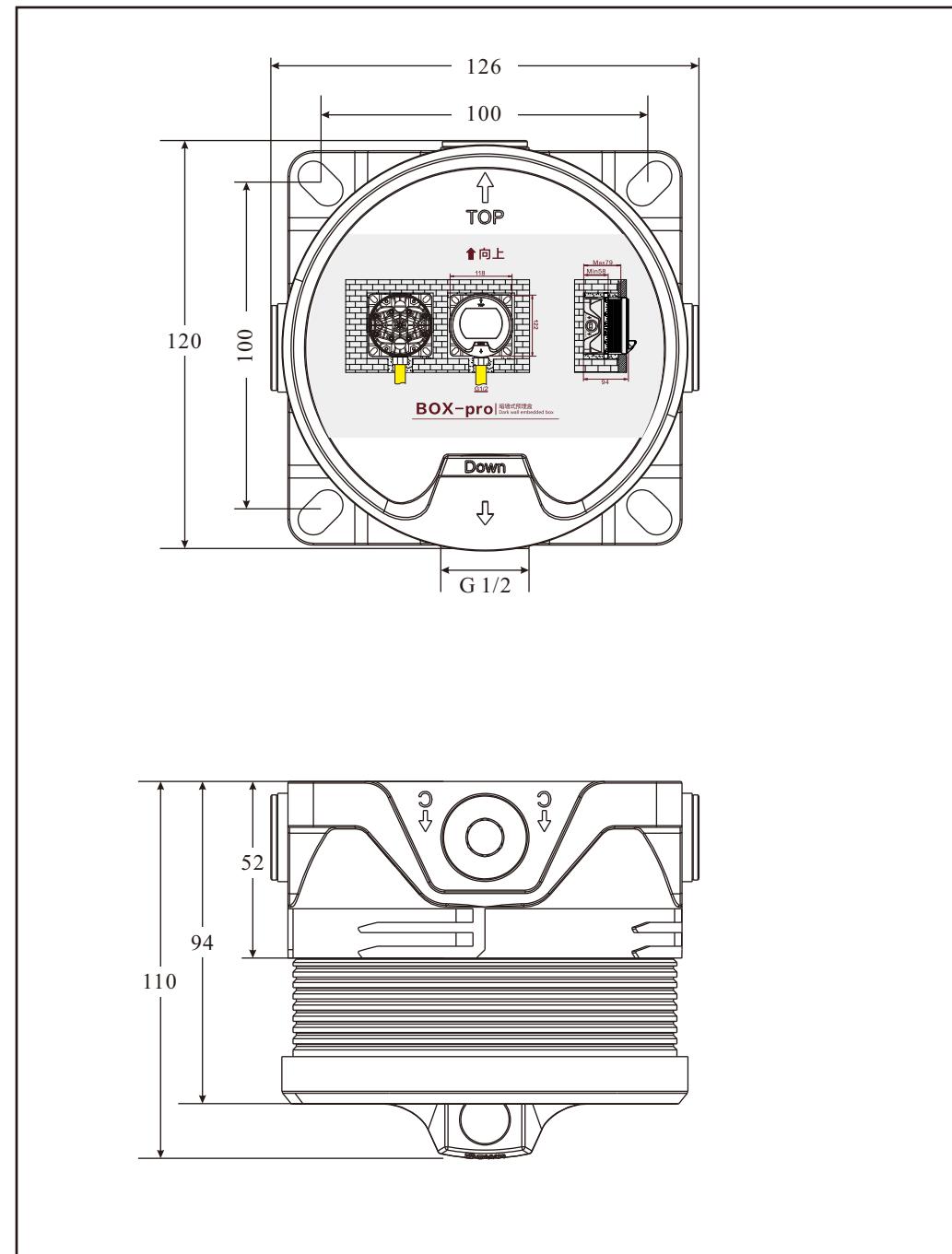
Parts included



Tools you may need

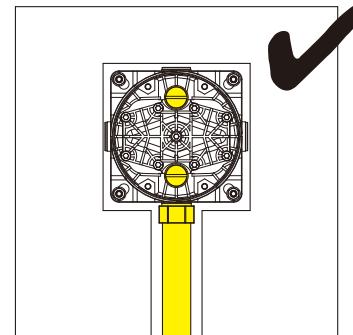
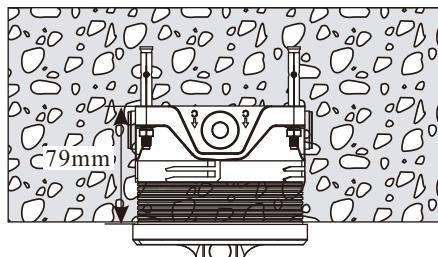
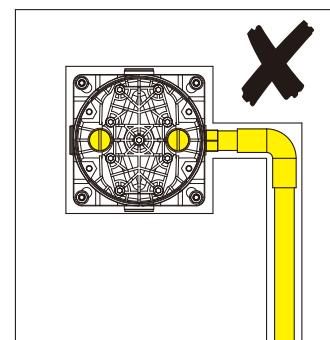
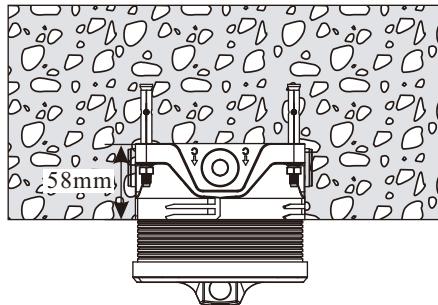
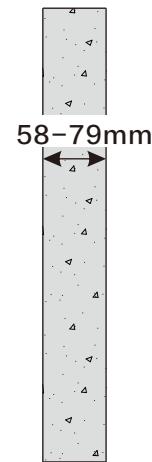
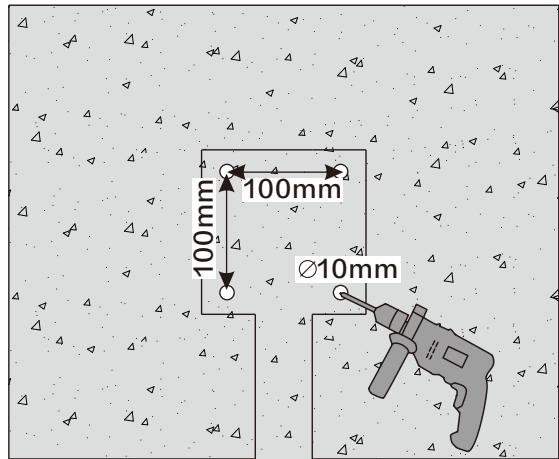


Product Size

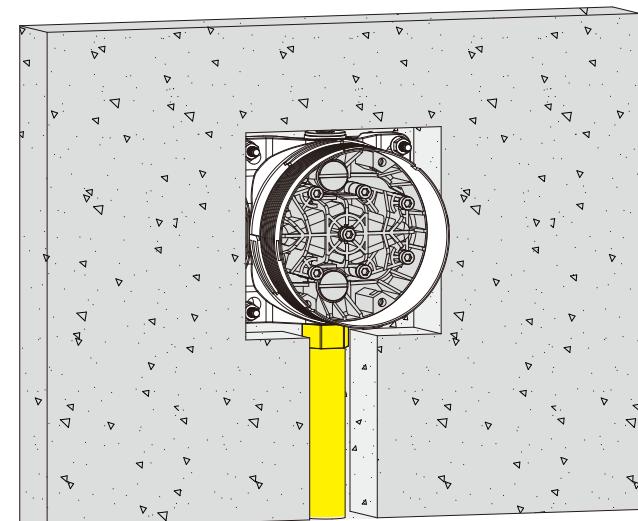
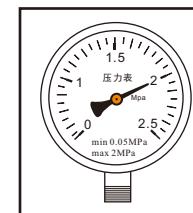
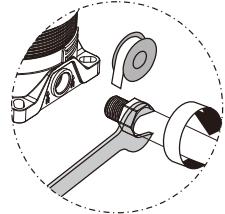
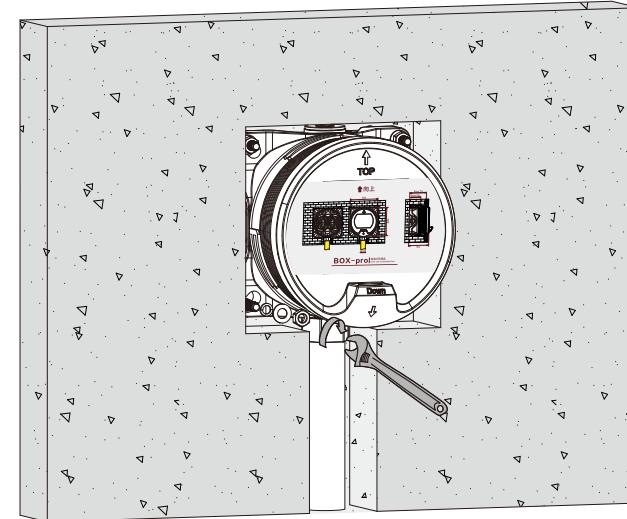


Installation method

建议开孔深度为：58~79

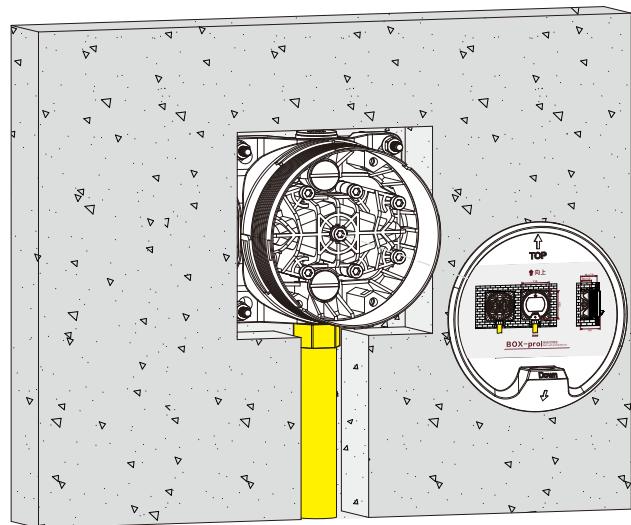


Installation method



观察盒子的密封，是否有渗水现象。
Observe the sealing of the box for water seepage.

Installation method



请关闭进水阀门，避免试水板长期承受高压。
Please close the water inlet valve to avoid long-term high pressure on the water test plate.

Installation method

